

999, RUE UNIVERSITY, MONTRÉAL, QUÉBEC, CANADA H3C 5H7

Téléphone: (514) 954-8041 Télécopieur: (514) 954-6077 Internet: icaohq@icao.org Sitatex: YULCAYA Télex: 05-24513

Adresse télégraphique: ICAO MONTREAL

LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

le 28 mai 1999

## Madame la Représentante,

Je vous remercie de votre lettre du 28 mai 1999, relative à l'article V, sous-alinéas 1 c) (i) et (ii), de l'Accord de siège supplémentaire signé ce jour, lettre libellée comme suit:

«Conformément à l'Accord de siège supplémentaire entre le Gouvernement du Canada et l'Organisation de l'aviation civile internationale (OACI), signé le 28 mai 1999, je propose les arrangements suivants, sur la façon dont la procédure prévue par l'article V, sous-alinéas 1 c) (i) et (ii), dudit Accord sera appliquée en pratique:

- Le plus tôt qu'elle le peut avant la tenue des assemblées prévues au sous-alinéa (i), l'OACI
  en informe par écrit (par télécopie ou autrement) l'agent de liaison du ministère des Travaux
  publics et des Services gouvernementaux (TPSG) auprès de la mission canadienne à l'OACI,
  et elle adresse une copie de la communication au gestionnaire régional de TPSG.
- La notification donne:
  - a) la ou les dates et la durée de l'événement;
  - b) le lieu exact de son déroulement;
  - c) le nombre approximatif de participants;

Madame Ghislaine Richard
Représentante du Canada auprès de
l'Organisation de l'aviation civile internationale (OACI)
999, rue University
Bureau 15.35
Montréal (Québec)
H3C 5J9